



**Evangelical Formosan Church  
Orange County**

2014: The Year of fellowship  
Pursuing Peace and Mutual Edification

Pastor Emeritus: Sue-Hui Chou

Feb. 23, 2014

#3208

**Praise & Worship**

**Offering & Announcements**

Sermon by Pr. Isaac Liao  
*Walk With Me: The Chains Are Gone*  
1 John 1:9

**Worship & Response**

**Benediction**

<b>Benediction</b> 教會聯絡方式 Church Info	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264 WEB: www.efcoc.org		
主任牧師 Senior Pastor	莊澤豐 Tse-Feng Chuang	分機 x 119	Chuang@efcoc.org
英語傳道 English Pastor	陳威任 Will Chen	分機 X120	WillChen@efcoc.org
傳道 Associate Pastor	郭家暢 Charley Kuo	分機. x 121	CharleyKuo@efcoc.org
傳道 Associate Pastor	廖光詠 Isaac Liao	分機. x 122	IsaacLiao@efcoc.org
義務牧師 Volunteer Pastor	賴瑞珍 Ruey Lai		RueyLai@efcoc.org
義務牧師 Volunteer Pastor	顏明誠 George Yen		GeorgeYen@efcoc.org
秘書 Secretary	陳燕珠 Yen Chen	分機 x 111	YenChuChen@efcoc.org
行政助理 Admin. Coordinator	鄭聖慧 Susanna Kuo	分機. x 112	SusannaKuo@efcoc.org
總務助理 General Assistant	沈文平 Wen-Ping Shen	分機 x 133	

**[ EVENT CALENDAR ]**

02/16	Music Class: Drum 101 @ Room 205	13:30 – 14:30
03/01	SOP Worship Conference @ EFC Irvine	12:30 – 21:00
03/09	Daylight Saving	02:00
04/18	Good Friday Service	20:00 – 21:30
04/20	Easter Sunday Service	10:00 – 11:30

**[ ANNOUNCEMENTS ]**

**[Welcome]** Welcome to EFC Orange County! If today is your first time visiting us, we are glad you are here!

**[Worship Conference]** Stream of Praise will be hosting a special EM Worship Conference next Sat. 3/1. Conference will take place from 12:30 to 5:30pm at EFC Irvine. If you have already signed up, please turn in \$10 reg fee to Pr. Will.

There will be a special worship session starting at 7pm following the conference at EFC Irvine, which is open to public. Get your free ticket(s) from Pr. Will if you wish to attend. For more info, please visit OCEM Facebook Page.

**[Ministry Opportunities]** Are you looking for opportunities to serve? We are looking for people with willing hearts to serve in many areas of EM ministries. Please fill out a Ministry Response Card today and drop it off at the Prayer Box.

**[Bible Reading]** OCEM is using LifeWalk as our Bible reading and devotional guide this year. March edition is here! Please pick up a copy from Sydney if you have signed up.

**[HSM & JHM]** Attention high school and junior high students, you are invited to join our Friday Night Fellowship every Friday at 8pm in EM Worship Center. Don't miss out on passionate worship and exciting Bible Studies!

**[College & Young Adults]** We are currently going through an apologetic series on building a case for Christ. Come join us every Friday at 8pm in Room 201 as we learn how we can defend Jesus' claim to be God.

**[Taiwan Mission]** This year's Summer Taiwan Mission has tentatively been set for 7/2-20. You must be a baptized Christian, over the age of 17. If you are interested, please talk to Andrea to find out the application process.

**[Prayers]** Please keep Grandma Chiou in your prayers as she suffered a stroke this past Wednesday. Also pray for God's comfort be upon Pastor Yen during this difficult time.

**[Drum 101]** We will continue with the 4<sup>th</sup> class today after lunch at 1:30pm in Room 205.



**柑縣台福基督教會**

02月23日2014年

台福總會主題: 『團契年』 [和睦同居、彼此建造]

柑縣教會主題: [愛與榮耀的教會]

榮譽牧師: 周淑慧

#3208

	主日晨禱會		主日崇拜		基督徒教育	
華語	9:30	大堂	10:00-11:30	大堂	11:35-12:25	分課堂
台語	9:30	大堂	11:30-12:30	教育館	10:15-11:10	教育館
英語	9:30	英文堂	10:00-11:15	英文堂	11:15-12:15	教育館
兒童			10:00-11:00	教育館	11:00-12:00	兒童館

華語崇拜 10 AM

台語崇拜 11:30 AM

宣召	陳德明長老	孫瑞利長老
詩歌	敬拜讚美團	# 11.115(吳顯明)
禱告	牧師	司會
讀經	約翰福音 14:12	路加福音 4:18-19
獻詩	#126 我曾捨命為你	你居起所在美無比
DVD	(無名傳道者)	見證: 李德連弟兄
證道	邊雲波弟兄	林華山醫師
	我們要作主作的事	那裡有需要,就往那裡去
奉獻	司會	司會
報告	司會	司會
聖詩	生命聖詩:#263	新聖詩:# 229
祝禱	牧師	牧師

**基督徒生活七要素**



教會聯絡方式 Church Info	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 TEL: (714) 534-5531 WEB: www.efcoc.org
-----------------------	---

**【2014 年成人主日學 / Adult Sunday School】**

如何祈禱?	台:曾文章	10:15am - 11:10pm	Room 208A
聖經:神的話語	華:林文山	10:15am - 11:10pm	Room 205
創世記:起初神創造	華:郭榮華	11:35am - 12:25pm	大堂
永恆的福音	華:孫克讓	11:35am - 12:25pm	Room 201
聖樂基礎樂理 4	華:周巽玫	11:35am - 12:25pm	Room 208

**【上週統計報告 / Last Week's Attendance & Offering】**

上週人數 Last Week Attendance	華語崇拜 Mandarin Service	台語崇拜 Taiwanese Service	英語崇拜 English Service	兒童崇拜 Children Service
禮拜 Service	144	37	55	12
主日學 Sunday School	123	9		12
全部禮拜 Total	248			
上週奉獻 Last Week Offering	\$4,904.00	\$2,120.00	\$2,990.00	
其他奉獻 Others	建堂 Building	宣道 Mission	愛心 Love	感恩 Thanks
				\$500.00
上週奉獻共計 Total	\$10,514.00	該月累計 Monthly Total		\$25,630.00
兒童館改建奉獻	\$11,100.00	該月預算 Monthly Budget		\$47,692.00

**【服事同工 / Serving Co-workers】**

	本週		下週	
	華語崇拜	台語崇拜	華語崇拜	台語崇拜
證道	邊雲波	林華山	莊澤豐	莊澤豐
司會	陳德明	孫瑞利	呂炳奇	李英義
晨禱會	晏奎文		呂炳奇	
敬拜團	郭家暢	詩班	雅歌(許敏又)	
鋼琴	張淑清	龔靜玲	許惲俐	劉淑琳
招待	吳天華/吳天聰	康妙英	藍淑珠/陳薇如	蔡香美
值星 On Duty	本週:吳國祥		下週:邱奕鵬	
午餐 Lunch	Anaheim		北橙 & Cerritos	
English Preaching	Pr. Isaac Liao		Pr. Will Chen	
English Presider	Pr. Will Chen		Andrea Chen	

**【教會團契 Fellowship】**

國度晨禱	週二	06:30
迦勒團契	週三	10:00
禱告會	週三	20:00
詩班	週五	19:30
華語青年	週五	20:00
迦南團契	週五	20:00
雅歌團契	週五	20:00
英社青大專	週五	20:00
英青少契	週五	20:00
兒童團契	週五	20:00

**【家庭小組 Cell Groups】**

Anaheim	黃玲清	每週一	20:00
H. Beach	呂茂財	隔週一	20:00
Cerritos(D)	賴細梅	每週四	10:00
Fountain Villy	顏青毅	隔週一	20:00
Placentia	黃滿輝	隔週五	19:00
敬拜小組	郭家暢	雙數週五	20:00
清心小組	朱虹	隔週六	16:00
北橙小組	許格精	隔週六	19:00
健身舞蹈班	204	每週日	13:15
打鼓基礎班	205	每週日	13:30

**【事工報告】**

1. 歡迎首次參加禮拜的朋友，請留步用餐交誼，願神祝福。
2. 感謝邊雲波弟兄與新視福音傳播蒞本會帶領『無名傳道者』主日特會，願上帝賜福他們在各地的服事，招待桌的見證 DVD 等資料請免費索取，也可自由奉獻。
3. 感謝林華山醫師 11:30 蒞台語堂證道，並於 1:30 醫學講座『中風的預防與處置』在 208 室，歡迎參加。
4. 華語主日學『大衛鮑森-新舊約聖經綜覽』課程結束，本季開始改為由華神康來昌教授的『創世紀-舊約精讀』，歡迎參加。
5. 本週六 3/1 **同工事奉研習會**【9 點報到/早點/敬拜禱告；1. 正確的事奉觀/莊澤豐；2. 領袖的氣質/黃文雄；3. 崇拜事工研習/陳美如；4. 關懷事工研習/許格精；午餐~5. 優秀的長執會/郭家暢；6. 健康成長教會/郭家暢；7. 腦力激盪/陳德明；8. 分組事工研討/呂炳奇；3 點畢會】，請所有長執/小組/團契/聖樂等及有負擔服事的同工都參加，供早中餐/講義。報名洽聖慧。
6. 去年奉獻的收據請兄姊在圖書室拿取，如有疑問，請洽炳奇長老。
7. 本會通過成立『青松團契』及『1.5 代青年事工』分別由孫瑞利長老，及陳威任傳道帶領，請兄姊多予協助鼓勵。
8. 請兄姊主動關懷久未聚會或軟弱肢體，邀請新人來聚會。
9. 下主日 3/2 主日崇拜由莊牧師證道《等候神—從新得力》〔賽 40:28-31〕

**【團契/小組】**

本週三上午 10 時迦勒團契由徐明卿老師分享：《「加拉太書第四章」》，請踴躍參加。

**【建堂代禱】**

1. 感謝神帶領改建工程順利，最後階段~裝設冷氣/燈光，廁所/地板、內部裝潢、停車場鋪設等，請代禱。
2. 兒童館/辦公室/廁所/廚房/主堂照明/影音/空調/停車場整建累計奉獻 \$ 640,627；支出 \$ 677,263〔預算約 \$ 80 萬〕兄姊如方便，盼提早為聖殿工程需要獻上，神也必豐盛賜福：「捐得樂意的人，是神所喜愛的。」
3. 為建商 Gordon、建築師、監工、工人施工順利，教會兄姊同心，齊來經歷神豐盛祝福代禱。

**【關懷】**

1. 為邱媽媽/李明聰/楊英才/陳美基/吳德聖牧師/顯明母親/茂財母親/黛芬父親健康代禱。
2. 正常基督徒~每日靈修、參加主日崇拜/禱告會、加入一個小組/團契，主動關懷兄姊，每年領一人歸主。
3. 每週三 8pm 奮興禱告會，主日 9:30 守望晨禱，週二 6:30 國度晨禱，請兄姊一起來經歷神，點燃復興靈火。
4. 台福基金會在玫瑰崗有基督徒墓園，價目表請參公告欄。

**【甘泉藝術學校】**

※聖樂基礎樂理班~2/2-3/30 每主日 11:30 在 208A 室，歡迎想學習基礎樂理及參與音樂事奉兄姐踴躍參加。

※健身舞蹈班~每主日 1:15pm 在 204 室。

※打鼓基礎班~2/2-4/27 每主日 1:30pm(課程/材料費\$50)

**【宣道】**

1. 為未信主家人/各政府領袖/歐美屬靈復興/家庭兒女/地球污染/中東和平，及本會周圍十多萬越華等族裔的信主代禱。
2. 本會支援~台福台南/北港/伯特利/左楠教會/台灣監獄佈道/生命絃音樂事工，及海外宣教士兩位代禱。
3. 台福禧年 2020 宣教植堂目標~每天禱告 2 分鐘、建立教會二百間〔目前 115 間教會〕、每月奉獻 20 元〔本會連絡-德明長老〕、植堂基金一千萬、每年歸主一領一、聚會門徒達兩萬。請代禱。
4. 本會「建堂/宣道基金」支票 EFCOC 請註明建堂或宣道。

**【靜默小品】**

1. 不是我們要為主做多大的工，乃是我們的服事有多少是可以帶到永恆，蒙神悅納且被記念。
2. 要常安靜片刻，求聖靈光照，到如今你有多少的服事是可以帶到永恆蒙神記念的金銀寶石？

**【背誦金句】**

「耶和華是我的力量，是我的盾牌；我心裏倚靠他就得幫助。所以我心中歡樂，我必用詩歌頌讚他。」〈詩 28:7〉

**【每日讀經】**

週一	週二	週三	週四	週五	週六	週日
路 20-21	路 22	路 23	路 24	約 1	約 2-3	約 4